

**Zeitschrift:** Die Berner Woche  
**Band:** 29 (1939)  
**Heft:** 26  
  
**Rubrik:** Was die Woche bringt

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 09.02.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

## Was die Woche bringt

### Kursaal.

In der Konzerthalle, bei schönem Wetter im Garten, täglich Tee- und Abendkonzerte des grossen Sommer-Orchesters unter Kapellmeister Eugen Huber. Mitwirkend Laszlo Csabay, Tenor. In allen Konzerten (ausgenommen Sonntag nachmittags) Tanz-Einlagen.

An Sonntag Vormittagen Frühkonzerte der Kapelle Paul Urbach.

Dancing in der Kristallgrotte, bei schönem Wetter im Terrassen-Dancing, allabendlich ab 20.30 Uhr bis 24 Uhr (Mittwoch bis 2 Uhr, Samstag bis 3 Uhr morgens), Sonntag auch nachmittags. Kapelle Paul Urbach.

Samstag, 1. Juli, abends:

In sämtlichen Räumen des Kursaals und im Garten: Grosse Trachtenhilbi. Festkonzert — Vielseitige Unterhaltung. 200 Mitwirkende.

### Veranstaltungen in Bern

3.-9. Juli: Internat. Lawn-Tennis-Turnier.

29. Juli bis 6. Aug.: Berner Festspielwochen: Festl. Münsterspiele.

### Ausflüge für den Sonntag.

Ins: Von hier mit der Bahn nach Sugiez. Halbstündiger Spaziergang auf den Mont Vully. Prachtige Rundschau auf Alpenkette, Jura, Seeland und die drei Juraseen. Abstieg nach Môtier. Mit Schiff nach Murten. Herrliches Strandbad. Halbtagesausflug.

Rosshäusern: Staub- und autofreier Spaziergang über die Höhen von Mauss, Buch, Ledi oder auf der Fluh, jede erreichbar in 1 St. Prachtige Rundschau auf die Alpen, Jura, Moosebene mit Neuenburger- und Murtensee.

Niederscherli: Ueber Trüebbach nach Borisried, woselbst herrliche Rundschau auf Vor- und Hochalpen, von hier durch die tief eingeschnittene, wildromantische Schwarzwasserschucht nach Schwarzenburg in 3-4 St.

Uetendorf: Wanderung über Uetendorfberg, Thunerburgerwald und Forst mit Abstieg nach Wattenwil und der Gürbe entlang nach Burgstein in 1 1/2 St., wovon 1/2 St. Waldweg.

### Die Woche im Radio

Programm vom Landessender Beromünster.

Samstag, 1. Juli. 6.40 Blasmusik. 12.00 Engl. Musik. 12.40 Volkslieder. 13.15 Woche im Bundeshaus. 13.30 Volkstüml. Musik. 14.10 Bücherstunde. 16.30 Heiteres. 17.00 Unterhaltungskonz. 18.00 Plauderei. 18.45 durch Kanada. 19.15 Vortrag. 19.45 Volkstüml. Musik. 21.00 Wehrgeist im Liede. 22.10 Tanz.

Sonntag, 2. Juli. 9.10 Worte zur Zeit. 11.15 Schallplatten. 11.30 Vortrag. 12.10 Schallpl. 12.40 Jodeln. 13.20 Sagen und Aberglauben. 13.40 Gesangsvorträge. 14.10 Gedichte. — 14.15 Handharmonika. — 17.00 Fröhlicher Abendbeginn. 17.15 Schach. 17.30 Geschichten aus dem Bündnerland. 18.20 Vortrag. 18.45 Besuch im Heimathaus. Hörbericht. 19.40 Sportbericht. 19.50 Opernarien. 20.15 Lieder. 20.45 Vortrag. 21.10 Tanz. 22.10 Internat. Schützenmatch. Hörbericht.

Montag, 3. Juli. 6.20 Klänge aus den Bergen 10.30 Musik aus der LA. 12.00 Schallpl. 16.30 Für die Frau. 17.00 Kammermusik. 17.40 Ungar. Volkslieder. 18.00 Lasst hören aus alter Zeit . . . 18.10 Volkslieder. — 18.30 Die Blockflöte. 19.05 Schallpl. 19.15 Die Arbeit der Frau. 19.42 Einlage. 19.50

Die Schweiz. Wirtschaft. 20.20 Violoncello. 21.00 Für die Schweizer im Ausland. 22.00 Tanz.

Dienstag, 4. Juli. 6.20 Musik aus dem Süden. 10.20 Schulfunk: Härz wohi zieht es di? 12.00 Schallpl. 12.40 Volkslieder und Chansons. 16.30 Bunte Halbunde aus der LA. 17.00 Unterhaltungskonz. 18.00 Volkslieder. 18.30 Kultur und Geist. 19.00 Violine. 19.40 Studentische Arbeitskolonien. 19.55 Werke von V. Andraé. 21.15 Vortrag. 21.40 Mandoline. 22.10 Programm n. Aans.

Mittwoch, 5. Juli. 6.20 Schallpl. 12.00 Radioorch. 13.20 Schallpl. 16.30 Frauenstunde. 17.00 Lieder von H. G. Naegeli. 17.15 Lieder. 17.35 Orchesterwerke. 18.00 Kinderstunde. 18.30 Flötenmusik. 19.00 Vom Grüsen, Vortrag. 19.45 Italienisch. 20.15 Einlage. 20.25 Rund ums Auto. 21.20 Mozart. 22.00 Nachrichten. 22.10 Tanz. 22.19 Internationaler Schützenmatch.

Donnerstag, 6. Juli. 6.20 Volkslieder. 10.00 Mi schön! Schwyz. 10.00 Jazzparaphrasen. — 12.40 Schallpl. 16.30 Für die Kranken. 17.00 Leichte Musik. 18.00 Junge Mädchen erzählen. 18.10 Klaviermusik. 18.40 Ersatzstoffe, Vortrag. 19.00 Johann Strauss. 19.20 Aktuelles. 19.40 Ital. Volkslieder. 20.05 Meine erste Seereise. Von C. Fr. Wiegand. 20.30 Radioorchester. 21.40 Jodellieder. — 22.00 Nachrichten. 22.20 Internat. Schützenmatch. 22.30 Plauderei.

Freitag, 7. Juli. 6.20 Schallpl. 12.00 Klass. Märsche. 12.40 Schallpl. 16.30 Sommerliche Bücher. 17.00 Radioorch. 18.00 Schallplatten. 18.15 Orgel. 19.00 Leichte Musik. 19.20 Schallpl. 19.40 Viertelst. der LA. — 20.00 Polifem. Oper von Buononcini. 21.15 Progr. n. Ansage.

### festliche Münsterspiele

auf dem herrlichen Münsterplatz in Bern

Ein Ereignis von aussergewöhnlicher Bedeutung ist die  
Uraufführung heute Samstag, 1. Juli, 20.15 Uhr

„Der Gaukler unserer lieben Frau“

Ein mittelalterliches Legendenspiel.

Vorverkauf der Karten zu Fr. 1.75, 2.30, 3.45, 4.60, 5.80, inkl. Steuer im Offiz. Verkehrsbureau, Bundesgasse 18, Tel. 2 39 51, und bei Müller & Schade, Theaterplatz 6, Tel. 2 73 33.

Abendkasse auf dem Münsterplatz ab 19.15 Uhr

Im ganzen

### Kursaal

heute abend grosses öffentliches

### Trachtenfest



Besucher den einzigartigen

# Blausee

Station  
der Lötschbergbahn  
Das Kleinod der Berner-Alpen.

kunsthalle



Meisterwerke des  
Museums in Montpellier

Täglich 10—12 und 14—18 Uhr  
Donnerstag auch 20—22 Uhr.

Eintritt Fr. 1.75, Donnerstag abend und  
Sonntag nachmittag Fr. 1.15.

### Tierpark und Aquarium Dählhölzli mit Freigehege

und vielen völlig freilebenden zahmen Fasanen, Moschusenten,  
Tauben, Wellensittiche, Eichhörnchen usw.

In der Schweiz das grösste Schau-Aquarium, die grösste  
Bisonzucht, die einzigen Elche, die erste Schauerklapperschlange — und viele andere seltene Tiere, Dressierter Fischotter — Neuheiten im Vivarium.

Jahreskarten à Fr. 10.— (Studenten, Kinder Fr. 4.—) für  
den Eintritt ins Vivarium gelten bis am 15. März 1940!